



Roma, 05 marzo 2014, n. 1

Spedizione in A.P. comm. 20/c L. 29/12/2003 Roma/Ferrovia

# PRESENZA FRIULANA

## n. 1/2014

Gratuito per i Soci e gli Organi di stampa  
€ 0,50 a numero - Abb. Annuo € 5,00

Mensile di informazioni e notizie culturali e sociali a cura del Fogolâr Furlân di Roma - Associazione fra i friulani residenti a Roma e nel Lazio aderente a Friuli nel Mondo ed alla Unione delle Associazioni Regionali di Roma e del Lazio - Via Aldrovandi, 16

### Sommario

- CAMBIARE PASSO
- ELEZIONI EUROPEE
- IL PRESIDENTE KENNEDY  
**Merc. 12 marzo 2014 ore 17,30.**  
Nella sede romana della Regione FVG in Piazza Colonna, 355 presentazione del libro *"Il Presidente. John Fitzgerald Kennedy"* del giornalista storico Gianni Bisiach. Brindisi.
- DATE IL 5 PER MILLE
- VISITE GUIDATE  
**Sab. 15 marzo 2014 ore 10,00.**  
Visita guidata di Santa Maria Sopra Minerva con il dr. Federico Chiapolino.  
**Sab. 22 marzo 2014 ore 10,00.**  
Visita guidata a Castel Sant'Angelo con la dr.ssa Cecilia Gobbi.
- ADDIO ALLE ARMI  
**Merc. 19 marzo 2014 ore 18,30.**  
In sede proiezione del film *Addio alle armi*.
- VITA DI GINA MARPILLERO IN MOSTRA  
**Mar. 2 aprile 2014 ore 17,30.**  
Nella sede romana della Regione FVG in Piazza Colonna, 355 mostra *"Vita di Gina Marpillero"*. Brindisi.
- GITA A MONTE PORZIO CATONE  
**Sab. 5 aprile 2014 ore 8,00.**
- LA STRADA BIANCA DI PITTIN  
**Merc. 16 aprile 2014 ore 17,30.**  
In sede presentazione del libro di Luigi Pittin *"La strada bianca continua"*. Brindisi.
- CORO DI SEDEGLIANO  
**Ven. 2 maggio 2014 ore 18,00.**  
Visita in sede del Coro *"Il Castelliere"* di Sedegliano. Brindisi.
- IL LIBRO DEI PATRIARCHI  
**Giov. 8 maggio 2014 ore 18,00.** Nella sede romana della Regione FVG in Piazza Colonna, 355 presentazione del libro *"Il libro dei Patriarchi"*. Brindisi
- GITA IN UMBRIA A TODI E TORGIANO  
**Dom. maggio 2014 ore 8,00.**
- AVVISI
- CERCHIAMO COLLABORATORI

#### DATECI LA VOSTRA E- MAIL

A seguito della recente soppressione delle agevolazioni tariffarie postali per l'editoria, il Fogolâr furlan è costretto a ridurre le proprie spedizioni. Pertanto si invitano soci e simpatizzanti a comunicarci il relativo indirizzo di posta elettronica (e-mail), in modo da poter recapitare online i nostri inviti e notiziari. In tal modo non solo ci aiuterete a continuare l'attività editoriale ma beneficerete anche di una più tempestiva informazione sui nostri programmi culturali. Grazie.

### CAMBIARE PASSO

*Carissimi Amici,  
la primavera, dopo questo strano inverno caratterizzato da sbalzi termici, frane e alluvioni, stenta a venire.*

*Pare che anche il tempo rifletta l'instabilità politica del Paese e accentui la vergognosa conflittualità. Stiamo vivendo in un triste momento di perdita del senso morale, nella convinzione che basti pensare a se stessi e arruffare tutto ciò che ci fa comodo.*

*Si riparla di Scuola e di ristrutturazioni degli edifici, mentre si dovrebbe in primis parlare e operare per aiutare soprattutto le giovani generazioni e dare loro l'orgoglio di essere non solo bravi, ma onesti, volenterosi e operosi.*

*Occorre far rinascere l'orgoglio nazionale di sentirci popolo che, sulla scia straordinaria di un passato di fede, d'arte e di scienza, sa proiettarsi nell'avvenire con lo stesso slancio.*

*Non è facile, ma ci vuole coraggio e volontà sincera di cambiare passo, stando assieme, con tenacia e passione.*

*Anche noi dovremmo farlo nel nostro Fogolâr e con le altre associazioni consorelle, con la volontà di portare quel piccolo granello di senape che potrà germogliare e dare ottimi frutti.*

*Andiamo avanti amici, e sosteniamo il Fogolâr, portavoce di friulanità e del carattere che ha fatto forti e grandi i nostri progenitori e con essi grande la nostra "Piccola Patria Aquileiese".*

**A.D.**

### ELEZIONI EUROPEE

*Domenica 25 maggio saremo chiamati a votare per il nuovo Parlamento Europeo, che assumerà maggiori compiti dell'attuale. L'Europa è una conquista anche se l'Euro, mal applicato in Italia, ha gravemente danneggiato lavoratori e pensionati.*

*Ma non si può tornare indietro. Sarebbe un disastro peggiore. Tutti assieme dobbiamo chiedere a gran voce che l'Europa diventi uno Stato Federale con un ruolo nuovo e determinante nel mondo globalizzato. Votare è un dovere!*

**A.D.**

### IL PRESIDENTE KENNEDY

**Mercoledì 12 marzo 2014, ore 17,30** - Presso la sede romana della Regione Friuli Venezia Giulia (Palazzo Ferrajoli, piazza Colonna, 355, 2° piano) Presentazione del libro di Gianni Bisiach *"Il Presidente. John Fitzgerald Kennedy - La lunga o di una breve vita"* (Newton Compton Editori, Roma, 2013). A cinquant'anni dal terribile assassinio di Dallas, lo storico giornalista RAI ripercorre la storia del presidente più amato, con interviste esclusive, rivelazioni di prima mano e sconvolgenti retroscena. Brindisi.

**AVVERTENZA.** Nei mesi prossimi potranno esserci nuovi eventi non presenti in questo notiziario. Di tali manifestazioni sarà data ampia pubblicità attraverso i **Supplementi a Presenza Friulana** che saranno diffusi in occasione delle manifestazioni in calendario. Ai lettori chiediamo scusa in anticipo.



**AVVERTENZA** - Forse vi importuniamo con il nostro foglio informativo e ve ne chiediamo scusa. Se non gradite ricevere queste informazioni ditelo francamente e, per iscritto o per telefono, diciteli di togliere il vostro indirizzo dal nostro archivio. Forniteci però i dati necessari per poter effettuare, nello spiacevole caso, la cancellazione.

Vi assicuriamo, comunque, che i vostri dati saranno, come sempre, utilizzati per rapporti associativi secondo le regole della Privacy prevista dal Decreto Legislativo 196/2003.

## DATE IL 5 PER MILLE

Cari Amici e Amiche, il Fogolâr si rivolge nuovamente a voi per chiederVi un generoso e solidale sostegno alla sua attività. Nella denuncia dei redditi potete dare il 5 per mille al Fogolâr. **Sosteneteci, non vi costa nulla!** Potete infatti destinare la **quota del 5 per mille**, apponendo la vostra firma nell'apposito spazio riservato alle associazioni ONLUS e di promozione sociale, (vedi fac-simile) indicando il nostro numero di codice fiscale:

**80412500581**

Fatelo, è semplice. Sarà un segno straordinario e mirabile della **Vostra solidarietà** e del desiderio che la Comunità friulana continui a farsi onore nella capitale e sappia svolgere i suoi compiti sociali e assistenziali nel modo migliore. Ci contiamo. Grazie!

## FAC-SIMILE Modello Unico o 730 e Mod. CUD

SCELTA DEL DICHIARANTE PER LA DESTINAZIONE DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE in UNO degli spazi sottostanti)			
<p>Sostegno del volontariato, delle organizzazioni non lucrative di utilità sociale, delle associazioni di promozione sociale, delle associazioni e fondazioni</p> <p>FIRMA <b>del contribuente (es. Mario Rossi)</b></p> <p>Codice fiscale del beneficiario (eventuale) <b>80412500581</b></p>		<p>Finanziamento della ricerca scientifica e della università</p> <p>FIRMA .....</p> <p>Codice fiscale del beneficiario (eventuale)  </p>	
<p>Finanziamento della ricerca sanitaria</p> <p>FIRMA .....</p> <p>Codice fiscale del beneficiario (eventuale)  </p>		<p>Attività sociali svolte dal comune di residenza del contribuente</p> <p>FIRMA .....</p>	
<p><b>In aggiunta a quanto spiegato nell'informativa sul trattamento dei dati, si precisa che i dati personali del contribuente verranno utilizzati solo dall'Agenzia delle Entrate per attuare la scelta.</b></p>			
AVVERTENZE			
<p>Per esprimere la scelta a favore di una delle finalità destinarie della quota del cinque per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro corrispondente. Per alcune</p>		<p>delle finalità il contribuente ha la facoltà di indicare anche il codice fiscale di un soggetto beneficiario. La scelta deve essere fatta esclusivamente per una delle finalità beneficiarie.</p>	

## VISITE GUIDATE

**Sabato 15 marzo 2014 ore 10,00** - Visita guidata della basilica di Santa Maria Sopra Minerva con il dr. **Federico Chiapolino**. L'appuntamento è a piazza della Minerva, davanti alla chiesa. La partecipazione è libera e gratuita. Il noleggio dell'auricolare (non obbligatorio ma fortemente consigliato) sarebbe di € 1,5 a persona. Dare conferma entro **giovedì 13 marzo**, scrivendo a [federico.chiapolino@gmail.com](mailto:federico.chiapolino@gmail.com).

**Sabato 22 marzo 2014 ore 10,00** - Visita guidata a **Castel Sant'Angelo** con la dottoressa **Cecilia Gobbi**: mausoleo, fortezza, prigione, i mille volti del castello di Roma. Costo visita € 8, costo biglietto d'ingresso € 10, gratis per gli over 65 e gli under 18. Appuntamento davanti alla biglietteria. Durata della visita: circa 1 ora e mezza.

ALTRE VISITE: **sabato 29 marzo chiesa di Santa Passera alla Magliana**; **sabato 5 aprile Roma Rinascimentale**; **sabato 10 maggio Roma Barocca**; **sabato 17 maggio Casino Algardi**; **sabato 31 maggio Palatino e Foro Romano**; **sabato 14 giugno Sepolcro degli Scipioni**. Info e prenotazioni al **333.7632288**.

## ADDIO ALLE ARMI

**Mercoledì 19 marzo 2014 ore 18.30** - In sede in occasione del centenario della Prima Guerra Mondiale, nell'ambito degli eventi promossi dal **Gruppo Giovani** coordinato da **Paola Aita**, sarà proiettato il Film **Addio alle armi** (*A Farewell to Arms*), diretto nel 1957 da **Charles Vidor** e **John Huston**, interpretato da **Rock Hudson**, **Vittorio De Sica** e **Alberto Sordi**. Tratto dall'omonimo romanzo di **Ernest Hemingway** (celebre scrittore americano che in quella guerra aveva prestatato servizio nella Croce Rossa e che nel 1954 soggiornò a Villa Kechler di Percoto) il film fu in parte girato in Friuli, a Venzone e nei dintorni di Stazione Carnia, luoghi che furono teatro della Grande Guerra, dopo la battaglia di Caporetto.

Le altre iniziative del gruppo saranno comunicate a tutti gli aderenti con l'invio di e-mail. Pertanto invitiamo i giovani interessati a trasmetterci il proprio indirizzo di posta elettronica.

## VITA DI GINA MARPILLERO IN MOSTRA

**Mercoledì 2 aprile 2014 alle ore 17,30** - Presso la sede romana della Regione Friuli Venezia Giulia (Palazzo Ferrajoli,

piazza Colonna, 355, 2° piano) inaugurazione della Mostra antologica sulla scrittrice carnica **Gina Marpillero**. La mostra itinerante “... e di quella bambina ho sempre nostalgia. *Vita di Gina Marpillero nel Novecento friulano*” è realizzata dal Comune di San Giorgio di Nogaro in collaborazione con i figli della scrittrice e poetessa friulana, **Fabiano** e **Caterina Zaina**, il sostegno della Regione autonoma Friuli Venezia Giulia ed il patrocinio del Comune e della Provincia di Udine. Già allestita a San Giorgio di Nogaro – la Bassa fu terra d’adozione della Marpillero, che da sposata visse a Porpetto – e nella natale Arta Terme, la mostra è stata presentata anche a Udine nella sede della Società Filologica Friulana. L’opera della Marpillero ha spesso trattato l’aspetto della emancipazione e del ruolo della donna nella società moderna. La mostra sarà **visitabile fino al 15 aprile p.v.** Soci e amici sono cordialmente invitati. Brindisi.

### **GITA A MONTE PORZIO CATONE**

**Sabato 5 aprile 2014** - L’originale mostra delle orchidee ci spinge - assieme agli amici dell’**Udinese Club** e della **Contea romana del Ducato dei vini friulani** - a visitare la nota località vinicola di **Monte Porzio Catone** ove ci accoglierà l’amico arch. **Giuliano Bertossi**. L’allettante programma prevede in mattinata la visita alla cittadina per godere la straordinaria bellezza di variopinte ed esotiche orchidee nella tradizionale sagra e del **Museo Diffuso del Vino**. Seguirà la visita all’area archeologica e Museale del **Barco Borghese**. Nel pomeriggio, dopo il pranzo in un ristorante tipico, visita a una delle famose dodici ville tuscolane, la cinquecentesca **Villa Mondragone**, che fu sede dei rivoluzionari esperimenti di Galileo Galilei e di Guglielmo Marconi. **Partenza alle ore 8,00** precise da Via Marsala di fronte all’Hotel Royal Santina. Prenotarsi in sede allo **06 3226613**.

### **LA STRADA BIANCA DI PITTIN**

**Mercoledì 16 aprile 2014 alle ore 17,30** - In sede **Gian Luigi Pezza** presenta “*La strada bianca continua*”, seconda pubblicazione del pittore carnico Luigi Pittini in arte Pittin. Nel corso della serata sarà pure proiettato il video “*Pittin, antologica dagli inizi ad oggi*”. Soci e amici sono cordialmente invitati ad intervenire. Brindisi.

### **CORO DI SEDEGLIANO**

**Venerdì 2 Maggio 2014 ore 18,00** - Ospiteremo in sede il Coro comunale “*Il Castelliere di Sedegliano*”. Il coro diretto dalla maestra **Sandra Iaculutti** eseguirà un programma di musiche del repertorio sacro di Mons. **Valentino Miserachs** e del repertorio folcloristico friulano, tra le quali anche “**Biel Friûl**”, composto, su versi di don **Domenico Zannier**, da padre **Aurelio Zorzi** direttore del Coro della Cappella Musicale della Basilica papale S. Maria Maggiore. Venite numerosi ad ascoltarlo e poi assieme brinderemo in loro onore.

### **IL LIBRO DEI PATRIARCHI**

**Giovedì 8 maggio 2014 ore 18,00** - Presso la sede romana della Regione Friuli Venezia Giulia (Palazzo Ferrajoli, piazza Colonna, 355, 2° piano) presentazione del ponderoso volume “*Il Libro dei Patriarchi. Un percorso nella cultura scritta del Friuli medievale*” a cura del prof. **Cesare Scalon**. Il volume è un catalogo di codici illustrato da splendide miniature, che si propone di ricostruire i secoli del medioevo friulano attraverso i libri manoscritti più significativi circolanti nella regione dall’età longobarda al pieno Umanesimo. Il titolo vuole evidenziare l’importanza avuta dai patriarchi

di Aquileia quali committenti e possessori di alcune tra le più note produzioni librarie di questo periodo e al tempo stesso ricordare il ruolo centrale dei patriarchi e del patriarcato nella formazione dell’identità politico-culturale del Friuli nell’età di mezzo. Saranno presenti eminenti personalità del Vaticano e dell’Università “*La Sapienza*” di Roma. L’opera pubblicata dalla *Deputazione di storia patria per il Friuli* e dall’*Istituto Pio Paschini* è stata commissionata dall’Arcidiocesi di Udine, con il sostegno dalla Provincia di Udine e dalla **Fondazione CRUP** di Udine e Pordenone, sotto l’Alto patronato del Presidente della Repubblica Italiana e col patrocinio del Ministero dei Beni culturali, dell’Università degli Studi di Udine e dei Comuni di Aquileia, Cividale, San Daniele del Friuli e Udine. Soci e amici sono cordialmente invitati ad intervenire. Brindisi.

### **GITA IN UMBRIA A TODI E TORGIANO**

**Domenica 11 maggio 2014** - Gita a **Todi** e **Torgiano**. La medievale città di Todi definita vent’anni fa dall’Università del Kentucky come la Città più vivibile del mondo, sarà oggetto della gita sociale, assieme agli amici dell’**Udinese Club** e della **Contea romana del Ducato dei vini friulani**. Visiteremo con guida la celebre chiesa della Consolata, famosa opera del Bramante, quindi si visiterà il cento di Todi ricco di splendide chiese e di magnifici palazzi medioevali e cinquecenteschi. Si pranzerà poi al ristorante **Cavour** con una splendida vista sulla vallata. Nel pomeriggio raggiungeremo **Torgiano** per la visita all’originale **Museo dell’Olio**, considerato tra i più belli d’Italia nel settore, ove ci accoglierà il nostro consigliere prof. **Ugo Cirio**. **Partenza alle ore 8,00** precise da Via Marsala di fronte all’Hotel Royal Santina. Prenotarsi in sede allo **06 3226613**.

## **AVVISI**

### **Occhiali cercasi!**

Il presidente **Degano** si ritrova un paio di occhialini da lettura marcati “Armani” scambiati probabilmente con i suoi, durante una delle nostre manifestazioni. L’interessato è pregato di telefonare allo **06 3226613**.

### **Premio Letterario per Racconti Brevi “Per le Antiche Vie”**

E’ al via il Premio letterario per racconti brevi “*Per le antiche vie*” il concorso che valorizza le risorse della Regione FVG, patrocinato e sostenuto da vari Enti pubblici e privati a cominciare dalla Regione FVG. Per ulteriori informazioni vedere il sito **www.perleantichevie.it**. Il bando del concorso si può trovare anche al Fogolar.

### **Gubane anche per Pasqua**

La “*Pasticceria Dolcidea*” di **Gianfranco Borgobello**, con sede a Rivignano (UD), è specializzata nella produzione artigianale di **gubane**. Tipico del periodo natalizio questo delizioso dolce viene proposto anche per Pasqua, accanto all’originale “*nido di tuffetto*”, dolce sempre ripieno di frutta secca, liquori ecc. La pezzatura della gubana è di kg 1. Per chi volesse ordinarla può contattarci in sede allo **06 3226613**.

Giovane **Architetto**, nostro collaboratore, esegue progetti di ristrutturazione, nuove edificazioni, arredo d'interni, rilievi e disegni digitali con trattamento di favore. Per informazioni telefonare al **392 2640149**.

\* \* \*

La ditta "**Amaro di Udine**" segnala la produzione dello storico liquore udinese anche in una nuova formula decisamente più dolce, la "**Red**". Chi fosse interessato ad acquistare le deliziose confezioni telefoni al **0432 510654** o **0432 510768**. Una nostra socia ricamatrice, ci segnala che in via Bu Meliana 16 (angolo via della Giuliana altezza largo Trionfale) **si eseguono camicie su misura**. A richiesta anche con le **iniziali** ricamate a mano (per camicie) o a macchina (per felpe, borse sportive e tutto ciò che si vuole personalizzare). Per informazioni telefonare al negozio, tel. **06 64520544**.

\* \* \*

La ditta **Zulian** di Varmo, che da molti anni opera nel settore delle pantofole tipiche friulane, propone ai Fogolàrs furlans la possibilità di acquistare scarpets furlans di qualità. Per ulteriori informazioni mandare un e-mail all'indirizzo **zulianroberto@hotmail.it** e richiedere il listino prezzi con i vari modelli.

\* \* \*

Una nostra collaboratrice è disponibile ad accompagnare Signore bisognose per piccole pratiche: medico, shopping, teatro. Telefonare in sede allo **06 3226613**.

A **Tricesimo** (Udine) in zona **collinare è in vendita una Villa panoramica** di circa **380 mq** (su 2 livelli) con cantina, giardino e frutteto di circa **2250 mq**. La villa realizzata nel 1965 è stata recentemente ristrutturata ed è tenuta molto bene. Per informazioni telefonare in sede allo **06 3226613**.



\* \* \*

Il Direttore Sanitario dott. **Luigi Di Girolamo** nato a Latina (medaglia per il soccorso ai terremotati del Friuli) - Specialista in Chirurgia d'Urgenza e Pronto soccorso, Dietologia, Omeopatia, Medicina estetica, Ossigeno-ozonoterapia - è lieto di accoglierci in caso di bisogno nei suoi Centri medici: Tel. 06.72900571 - Fax. 06.7215667 sito: [www.luigidigirolamo.com](http://www.luigidigirolamo.com)

\* \* \*

### **CERCHIAMO COLLABORATORI VOLONTARI**

Il Fogolâr ha un grande bisogno di persone disposte ad offrire una generosa collaborazione. Chi fosse disposto a questa apprezzabile opera di volontariato a favore della Comunità friulana e soprattutto del Friuli a Roma è pregato di telefonare al presidente (tel. **06 3226613**), in sede dalle ore 9,00 alle 12,00 e dalle ore 15,30 alle 19,00.

Periodico realizzato col sostegno di:

**FONDAZIONE CRUP**  
CASSA DI RISPARMIO DI UDINE E PORDENONE

**Un sollecito al versamento della quota sociale HAI PROVVEDUTO A METTERTI IN REGOLA?**

**Molti i soci che in questi giorni hanno avvertito l'esigenza e l'importanza di non far mancare tempestivamente il contributo della quota sociale. Modesto per il singolo, quando si accomuna a quello di centinaia di soci tale contributo mette il sodalizio in condizione di meglio corrispondere alle proprie finalità istituzionali. Perciò a chi legge, anche da queste colonne, un caloroso suggerimento: "mettetevi in regola" con la quota sociale, con impegno. Abbiamo bisogno. La Segreteria vi attende fiduciosa, il Fogolâr ve ne sarà assai grato.**

**UN SOCIO IN PIÙ DA PIÙ FORZA AL FOGOLÀR ANCHE UN TUO AMICO PUÒ AIUTARE IL FOGOLÀR UTILIZZANDO IL BOLLETTINO ALLEGATO. INVITALO AD ASSOCIARSI GRAZIE !**

**Si può anche versare la propria quota di iscrizione con accreditamento su c/c Banca Intesa - S. Paolo, Ag. P.zzale Flaminio, 2 - 00196 ROMA**

<b>Codice IBAN</b>	<b>IT</b> Codice Paese	<b>83</b> Codice di Controllo	<b>X</b> CIN	<b>03069</b> ABI	<b>05075</b> CAB	<b>072375300136</b> Numero Conto Corrente
--------------------	---------------------------	----------------------------------	-----------------	---------------------	---------------------	--

**PRESENZA FRIULANA**

**Direttore responsabile:  
Adriano Degano**

Direzione, Redazione,  
Amministrazione

**FOGOLAR FURLAN**  
via Ulisse Aldrovandi, 16  
00197 Roma  
Tel. 06 322.66.13  
Fax 06 361.09.79

c.c. postale n. 52696002  
C.F. 80412500581  
[www.fogroma.it](http://www.fogroma.it)  
e-mail: [fogroma@tiscali.it](mailto:fogroma@tiscali.it)

Iscr. Albo Ass. di Promozione Sociale  
Regione Lazio  
Det. 47 del 05/08/1999  
Ass. Cult. Spett. Turismo Sport  
e Reg. Friuli-Venezia Giulia  
Aut. Tribunale civile di Roma  
n. 00269/96 del 31/05/1996

Stampa:  
Tipografia CIMER s.n.c.  
di G. Ceccarelli & C.  
Via M. Bragadin, 12  
00136 Roma  
Tel./Fax 06 39734499  
e-mail: [cimer@libero.it](mailto:cimer@libero.it)